

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **79 (1961)**

Heft 289

PDF erstellt am: **24.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 216 80 im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 6.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 216 80 En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 6.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „Le Vie économique“: 10 fr. 50.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. — Faillites et concordats. — Fallimenti e concordati. Handelsregister (Stiftungen). — Registre du commerce (fondations). — Registro di commercio (fondazioni).

Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Disegni e modelli 97994-98038.

Geschäftseröffnungsverbot — Sperrfrist gemäss Ausverkaufsordnung.

Montres Anew S.A. en liq., Biel.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Postcheckverkehr, Beitritte. — Service des chèques postaux, adhésions.

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Konkurse — Faillites — Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen Mittwoch 8 Uhr, bzw. Freitag 12 Uhr, beim Schweiz. Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstr. 3, à Berne, à 8 heures le mercredi et à midi le vendredi, au plus tard.

### Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232; VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, 11 und III, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschaftsdner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschaftsdners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschaftsdner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Dergleichen haben die Schuldner der Gemeinschaftsdner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschaftsdners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel aus der Liegenschaft des Gemeinschaftsdners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzuzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Börgen des Gemeinschaftsdners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publiques et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront débus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

### Kt. Zürich Konkursamt Hollingen-Zürich (1448)

Gemeinschaftsdner: Nachlass des am 18. August 1961 verstorbenen Luginbühl-Raschle Gottfried, geb. 1888, von Zürich und Oberthal (Bern), gewesener Tapezierer, wohnhaft gewesen Forchstrasse 204, in Zürich 7/32.

Datum der Konkurseröffnung: 7. November 1961.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 15. Dezember 1961, 14.15 Uhr, im Restaurant Hottingerplatz, Wilfriedstrasse 19, in Zürich 7. Eingabefrist: bis 9. Januar 1962.

### Kt. Zürich Konkursamt Unterstrass-Zürich (1439<sup>a</sup>)

Gemeinschaftsdner: Kägi Walter, Hilfsarbeiter, geb. 12. September 1910, von Hinwil (Zürich), wohnhaft Kyburgstrasse 28, Zürich 10/37.

Datum der Konkurseröffnung: 21. November 1961.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist für Forderungen: bis 29. Dezember 1961.

### Kt. Bern Konkursamt Aarwangen (1447)

Gemeinschaftsdner: Bartschi Ernst, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma «Bartschi Ernst», Milch-, Butter- und Käsehandlung, Herzogstrasse 1, Langenthal.

Datum der Konkurseröffnung: 28. November 1961 (Ordentliches Verfahren; Art. 231 und 232 SchKG).

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 21. Dezember 1961, nachmittags 2 Uhr, im Hotel «Bahnhof», in Langenthal. Eingabefrist: bis 9. Januar 1962.

NB. Von denjenigen Gläubigern, welche der Gläubigerversammlung nicht beiwohnen und bis zum 21. Dezember 1961, mittags 12 Uhr, nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.

### Kt. Graubünden Konkursamt Chur (1440)

Schuldner: Munkacsy Istvan, Metzger, Planaterrastrasse 2, Chur. Datum der Konkurseröffnung infolge Insolvenzerklärung: 4. Dezember 1961. Der Konkurs wird im summarischen Verfahren nach Art. 231 SchKG durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger für die Konkurskosten genügend Sicherheit leistet und einen Kostenvorschuss von Fr. 600 innert zehn Tagen einsetzt. Eingabefrist: bis 30. Dezember 1961.

### Kt. Aargau Konkursamt Bremgarten (1387<sup>b</sup>)

Gemeinschaftsdnerin: Trampus-Walter Margrit, geb. 1930, Geflügelfarm, von Schaffhausen und Löhningen, in Dottikon (Aargau). Datum der Konkurseröffnung infolge Insolvenzerklärung: 16. November 1961. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist: bis 16. Dezember 1961.

### Ct. de Genève Office des faillites, Genève (1457)

Failli: «Balik Vêtements» Ernest Balik, tous articles textiles pour dames, hommes et enfants, 49, rue de Monthoux (dp), 21, rue de Carouge (app), à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 17 novembre 1961.

Première assemblée des créanciers: 19 décembre 1961, à 10 heures, salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 9 janvier 1962.

### Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(SchKG 230.)

(L. P. 230.)

### Kt. Zürich Konkursamt Altstetten-Zürich (1449)

Ueber die Waschanstalt Möve AG, Albisriederstrasse 191, Zürich 9, ist durch Verfügung vom 15. November 1961 des Konkursrichters am Bezirksgericht Zürich der Konkurs eröffnet worden. Das Verfahren wurde aber mit Verfügung vom 4. Dezember 1961 mangels Aktiven eingestellt.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 19. Dezember 1961 die Durchführung des Verfahrens begehrt und für die Kosten einen hinreichenden Vorschuss leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

### Kt. Zürich Konkursamt Wädenswil (1450)

Gemeinschaftsdnerin: Ern-Baumann Dora, geb. 1927, Zürcherstrasse 91, Richterswil, Inhaberin der Einzelirma «Doba-Berufskleider, Dora Ern-Baumann», Fabrikation und Verkauf von Berufskleidern, Richterswil.

Datum der Konkurseröffnung: 9. November 1961.

Datum der Einstellungsverfügung: 30. November 1961.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 20. Dezember 1961 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich zur Uebernahme der entstehenden Kosten verpflichtet und an diese vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 400 leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

**Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (1462)**

Gemeinschuldner: Däppen Friedrich Rudolf, Metzger, Holestrasse 9, gewesener Kollektivgesellschafter der früheren Firma «Scheda», Scherler und Däppen, in Basel.

Datum der Konkursöffnung: 10. November 1961.

Einstellung des Konkursverfahrens durch das Dreiergericht: 4. Dezember 1961.

Frist zur Leistung des Kostenvorschusses (Fr. 500): 19. Dezember 1961.

Die Nachforderung für ungedeckte Kosten bleibt vorbehalten.

**Kt. Basel-Landschaft Konkursamt Waldenburg (1441)**

Gemeinschuldner: Vogel Eugen, 1903, Inhaber der Einzelfirma Eugen Vogel, Heleo-Türenfabrikation, «Wella», in Hölstein.

Konkursöffnung: 4. Oktober 1961.

Einstellung des Konkursverfahrens durch das Konkursgericht Waldenburg: 30. November 1961.

Frist zur Leistung des Kostenvorschusses von Fr. 800: 21. Dezember 1961. Die Nachforderung für ungedeckte Kosten bleibt vorbehalten.

**Ct. de Vaud Office des faillites, Aigle (1458)**

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Bouju-Pape Edmond, pierriste, Villeneuve, par ordonnance rendue le 6 novembre 1961 par le président du Tribunal du district d'Aigle a été, ensuite de constatation du défaut d'actif, suspendue le 5 décembre 1961 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 19 décembre 1961 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de 500 fr., la faillite sera clôturée.

**Ct. de Genève Office des faillites, Genève (1459)**

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Schoch Eugène, commerce et représentation de tubes d'étain ou d'aluminium, 18, rue Alfred Vincent, à Genève, par ordonnance rendue le 24 novembre 1961 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 7 décembre 1961 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 19 décembre 1961 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance des frais nécessaire en 600 fr., la faillite sera clôturée.

**Kollokationsplan — Etat de collocation**

(SchKG. 249—251)

(L.P. 249—251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Zürich Konkursamt Enge-Zürich (1442)****Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über die Orexem A.G., Tödistrasse 48, in Zürich 2, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Enge-Zürich zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind binnen zehn Tagen von dieser Bekanntmachung an beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich im Doppel anhängig zu machen, ansonst derselbe als anerkannt gilt.

**Kt. Luzern Konkursamt Luzern-Land, Luzern (1443)**

Im Konkurs über die Bühlmann Heinrich, geb. 1921, dipl. Schneidermeister, Gartenstrasse 11, in Horw, gewesener Inhaber des Herren- und Damenkonfektionsgeschäftes Bühlmann, Hirschmattstrasse 1, in Luzern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern-Land, Museggstrasse 21, in Luzern, zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen von der öffentlichen Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

**Kt. Solothurn Konkursamt Solothurn (1444)****Auflegung des Kollokationsplanes und des Inventars**

Im Konkurs (ordentliches Verfahren) über Meyer Fritz, 1908, des Jakob sel., von Attiswil (Bern), Uhrenfabrikant, Grenchenstrasse 8, Solothurn, Inhaber der Einzelfirma Effem-Watch, Fritz Meyer, Fabrikation von und Handel mit Uhren, Luzernstrasse 118, Zuchwil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen zur Anfechtung des Kollokationsplanes sind binnen 10 Tagen von der Bekanntmachung an beim zuständigen Gericht einzureichen, widrigenfalls der Kollokationsplan als genehmigt betrachtet wird.

Innerhalb der gleichen Frist sind eventuelle Beschwerden zur Anfechtung des Inventars beim solothurnischen Obergericht einzureichen.

**Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (1451)**

Der Kollokationsplan und das Inventar im nachbezeichneten Konkurs liegen auf:

Gemeinschuldnerin: GmbH. für Raumgestaltung i/Liq., Wobergasse 9, St. Gallen.

Auflage- und Anfechtungsfrist: vom 11. bis 20. Dezember 1961.

**Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite**

(SchKG. 268)

(LP. 268)

**Kt. Zürich Konkursamt Wülflingen-Winterthur, Winterthur (1446)**

Das Konkursverfahren über Teller-Suter Fritz, geb. 1908, von Remetschwil (Aargau), Kaufmann, Austrasse 3, Seuzach, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 4. Dezember 1961 als geschlossen erklärt worden.

**Kt. Basel-Landschaft Konkursamt Binningen (1453)**

Das Konkursverfahren über die Firma Weiss Josef A.G.; Zimmerci und Schreinerei, Binningen, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 28. November 1961 als geschlossen erklärt worden.

**Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite**

(SchKG 195, 196, 317.)

(L. P. 195, 196, 317.)

**Kt. Zürich Konkursamt Bülach (1452)**

Der am 26. April 1961 über Horat Martin, geb. 1925, von Schwyz, Fabrikation von Motorrad- und Regenbekleidungen, Bülach, eröffnete Konkurs ist zufolge Rückzuges sämtlicher Konkursbeiträge mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 2. Dezember 1961 widerrufen und der Schuldner wieder in die Verfügung über sein Vermögen eingesetzt worden.

**Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (1463)**

Der unter dem 2. Januar 1961 über die Tannenblick A.G., Ankauf, Verwaltung und Verkauf von Bauland und Liegenschaften, Feldbergstrasse 142, Basel, eröffnete Konkurs ist zufolge Rückzuges sämtlicher Forderungsbeträge mit Verfügung des Dreiergerichtes vom 1. Dezember 1961 widerrufen und die Gemeinschuldnerin in die Verfügung über ihr Vermögen wieder eingesetzt worden.

**Nachlassverträge — Concordats — Concordati****Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages**

(SchKG. 304, 317)

**Délibération sur l'homologation de concordat**

(L. P. 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Ct. de Genève Tribunal de première instance, Genève (1456)**

Le Tribunal de première instance, sis à Genève, place du Bourg-de-Four, Palais de Justice, 2<sup>e</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, salle A, statuera en audience publique le vendredi 15 décembre 1961, à 10 heures, sur l'homologation du concordat proposé par l'Imprimerie de la Servette Bolze S.A., exploitation d'une imprimerie, rue de la Poterie 19, à Genève, à ses créanciers.

Tribunal de première instance, Genève: P. Guillot, commis-greffier.

**Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat**

(SchKG 306, 308, 317.)

(L.P. 306, 308, 317.)

**Kt. St. Gallen Bezirksgericht Neutoggenburg, Lichtensteig (1455)**

Das Bezirksgericht Neutoggenburg hat mit Entscheid vom 5. Dezember 1961 den von Stahel Ruedi, Spengerei und san. Installationen, Lichtensteig (nunmehr Tiefackerstrasse 20, Adliswil), mit seinen Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag bestätigt. Der Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen.

Lichtensteig, den 6. Dezember 1961.

Bezirksgerichtskanzlei Neutoggenburg.

**Kollokationsplan im Nachlassverfahren**

(SchKG 249, 250, 293 ff.)

**Etat de collocation dans concordat par abandon d'actif**

(L. P. 249, 250, 293 et suiv.)

**Kt. Bern Konkurskreis Bern (1461)****Auflage des Kollokationsplanes**

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der Firma Bühlmann & Berger, Kollektivgesellschaft, mech. Zimmerei und Schreinerei, früher Pulverweg 54 i, Bern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Liquidator während 10 Tagen zur Einsichtnahme auf.

Wird der Plan innerhalb der Auflagefrist von 10 Tagen von keiner Seite angefochten, erwächst er in Rechtskraft.

Bern, den 7. Dezember 1961.

Der gerichtlich bestellte Liquidator:

R. Jacobi, Fürsprecher,  
Amthausgasse 24, Bern.

**Kt. St. Gallen Konkurskreis St. Gallen (1454)**

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der Firma Weigmann & Co., Nachf. Engeli & Co.,

Hinterlauben 6, St. Gallen, liegt der Kollokationsplan auf dem Büro des Konkursamtes St. Gallen zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen vom Tage der Publikation der Auflage des Kollokationsplanes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet beim Vermittleramt St. Gallen anhängig zu machen, ansonst der Kollokationsplan rechtskräftig wird.

St. Gallen, 7. Dezember 1961.

Konkursamt St. Gallen:  
Der Liquidator.

**Ct. de Genève Arrondissement de Genève (1460)****Modification d'état de collocation**

(art. 251 et 316 g. LP.)

L'état de collocation des créanciers de Rexim SA., en liquidation concordataire, modifié ensuite d'admissions ultérieures, peut être consulté à l'office des faillites, 7, place de la Taconnerie, à Genève.

Les actions en contestation d'état de collocation doivent être déposées dans les dix jours à dater de la présente publication, à défaut de quoi l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.

Rexim SA. en liquidation concordataire,  
la commission de liquidation:

MM. J. Joye, J. Caneri, G. Capitaine, G. Rey.

## Verschiedenes — Divers — Varia

Kt. Solothurn Konkursamt Solothurn (1445)

Einladung zur 2. Gläubigerversammlung und Fristansetzung zur Stellung von Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG

Die Gläubiger im Konkurs des Meyer Fritz, 1908, des Jakob scl., von Attiswil (Bern), Uhrenfabrikant, Grenchenstrasse 8, Solothurn, Inhaber der Einzelfirma Effem-Watch, Fritz Meyer, Fabrikation von und Handel mit Uhren, Luzernstrasse 118, Zuchwil, werden zur Teilnahme an der 2. Gläubigerversammlung eingeladen auf Dienstag, den 9. Januar 1962, 14.30 Uhr, in den Obergerichtssaal, Amthaus 1, in Solothurn.

Sofort Gläubiger die von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche Dritter und Begünstigungen an Lebensversicherungen bestreiten wollen, haben sie die bezüglichen Abtretungsbegehren bei Vermeidung des Ausschlusses bis am 19. Januar 1962 beim Konkursamt Solothurn schriftlich zu stellen.

An der Gläubigerversammlung selbst, spätestens jedoch binnen 10 Tagen nach ihrer Abhaltung, sind auch die sonstigen Begehren auf Abtretung von Rechtsansprüchen gemäss Art. 260 SchKG beim unterzeichneten Konkursamt einzureichen.

Solothurn, den 9. Dezember 1961. Konkursamt der Stadt Solothurn:  
W. Isler, Notar.

## Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

### Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Publikationen betreffend Stiftungen erscheinen nur in der Samstagsausgabe  
Les publications concernant les fondations paraissent seulement le samedi

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzel A.-Rh., St. Gallen, Aargau, Ticino, Vaud, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

30. November 1961.

Personalfürsorgestiftung der Firma Edwin Jud Aktiengesellschaft, in Winterthur. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 14. September 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Edwin Jud Aktiengesellschaft», in Winterthur, und für ihre Angehörigen und Hinterlassenen sowie für Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat, und zwar gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und in besonderen Notlagen. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von einem bis fünf Mitgliedern und, gegebenenfalls, die Kontrollstelle. Einzelunterschrift führt Edwin Jud, von Schänis (St. Gallen), in Winterthur, Präsident des Stiftungsrates. Kollektivunterschrift zu zweien führen Denise Marendaz, von Neuenburg, in Rümlang, und Wilhelm Wunderli, von Meilen, in Winterthur, Mitglieder des Stiftungsrates. Domizil: Sträulistrasse 1 in Winterthur 1 (bei der Firma Edwin Jud Aktiengesellschaft).

30. November 1961.

Stiftung zur Herausgabe zweier theologischer Werke von Professor Paul Schmiedel in Zürich, in Zürich 8 (SHAB, Nr. 25 vom 31. Januar 1948, Seite 315). Laut Verfügung der Direktion des Innern des Kantons Zürich vom 21. August 1961 als Aufsichtsbehörde ist diese Stiftung gemäss Art. 88, Abs. 1, ZGB, aufgehoben. Die Liquidation ist beendet. Die Stiftung wird daher im Handelsregister gelöscht.

30. November 1961.

Protecta, Stiftung für das Volk, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunden vom 10. Mai und vom 24. Juni 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt: alle Bestrebungen, die der sozialen Besserstellung, Vertiefung der Erziehung, Schulung und Ausbildung der Kinder, insbesondere der schwer Erziehbaren, Jugendlichen, Talentierten und Erwachsenen dienen, zu fördern; in Not geratene Familien und Einzelpersonen, insbesondere Invalide und im Erwerbsleben Behinderte und Benachteiligte, zu betreuen und zu unterstützen; der Bergbevölkerung in ihren Belangen beizustehen und sie tatkräftig zu unterstützen; den Lebensmüden, den aus der Gesellschaft Ausgestossenen, den unehelichen Müttern und unehelichen Kindern beizustehen; die Adoptionsinstitution und das Patenschaftswesen zu fördern; die Förderung der Freizeitgestaltung, die Rechtsaufklärung, Rechtsberatung und Rechtsverbeiständung vor allen Behörden und Amtsstellen der Gemeinden, Kantone und des Bundes; mittellosen Kranken Kuraufenthalte in Sanatorien, Bade- und Heilanstalten zu ermöglichen. Organe sind der Stiftungsrat von mindestens drei Mitgliedern, der Verwalter und Geschäftsführer und die Kontrollstelle. Der Verwalter und Geschäftsführer führt Einzelunterschrift. Es ist dies Walter Düringer, von Steckborn, in Adiswil. Domizil: Friedensgasse 3 in Zürich 2.

30. November 1961.

Fürsorgestiftung der Firma Berger, Bujard, Cottinelli AG, Zürich, in Zürich 4 (SHAB, Nr. 65 vom 18. März 1961, Seite 790). Die Unterschriften von Alfred Bujard und Louis Hausammann sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Ernst Berger, von und in Langnau (Bern), Präsident des Stiftungsrates, und Emil Martinez, von und in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

4. Dezember 1961.

Personalfürsorgestiftung der Eastman Research AG., in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 23. November 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Eastman Research A.G.», in Zürich, für ihre Angehörigen und Hinterlassenen sowie für Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat, und zwar gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität und in besonderen Notlagen. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von einem bis fünf Mitgliedern und, gegebenenfalls, die Kontrollstelle. Kollektivunterschrift zu zweien führen Walter Schweg-

ler, von Hergiswil (Luzern), in Lutry (Waadt), Präsident des Stiftungsrates, Dr. George M. Wettstein, von Zürich, in Küsnacht (Zürich), Vizepräsident des Stiftungsrates, sowie Nikolaus Binder, von Zürich und Regensdorf, in Zürich, Mitglied und Protokollführer des Stiftungsrates. Domizil: Badenerstrasse 600 in Zürich 9 (bei der Firma Eastman Research A.G.).

5. Dezember 1961.

Fürsorgestiftung der Vogue AG, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 24. November 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Vogue AG.», in Zürich, sowie für deren Angehörige und Hinterbliebene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Krankheit, Tod oder anderweitiger unverschuldeter Notlage. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 2 bis 5 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Einzelunterschrift führen Georges Moro, von Genf, in Zürich, Präsident des Stiftungsrates, und Paul Seligmann, von Winterthur, in Zürich, weiteres Mitglied des Stiftungsrates. Domizil: Löwenstrasse 1 in Zürich 1 (bei der Firma Vogue AG).

5. Dezember 1961.

Personalfürsorgestiftung der Firma Liebermann Waelchli & Co. A.-G. Zürich, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 24. August 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma «Liebermann Waelchli & Co. A.-G.», in Zürich, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit oder Invalidität. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von drei Mitgliedern und die Kontrollstelle. Einzelunterschrift führen Harold Müller, von Zürich, in Kobe (Japan), Präsident des Stiftungsrates, und Ernst A. Müller, von Zürich, in Horgen, Mitglied des Stiftungsrates. Domizil: Talstrasse 62 in Zürich 1 (bei der Firma Liebermann Waelchli & Co. A.-G.).

5. Dezember 1961.

Gemeinschaftsstiftung Mythen der «Vita» Lebensversicherungs-Aktiengesellschaft in Zürich, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 3. November 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer und deren Hinterbliebene von ihr angeschlossenen Unternehmen mit Sitz oder Betriebsstätte im Kanton Zürich oder in Kantonen, mit welchen der Kanton Zürich Gegenrechtsvereinbarungen abgeschlossen hat, und von ihnen nahestehenden Unternehmen, im Falle von Alter, Krankheit, Invalidität, Tod oder in anderen Notlagen. Der Stiftungszweck wird insbesondere dadurch erreicht, dass die Stiftung auf Grund besonderer Vereinbarungen mit Arbeitgeber Fürsorgewerke errichtet und als Versicherungsnehmerin Versicherungsverträge mit der «Vita» Lebensversicherungs-Aktiengesellschaft, in Zürich, abschliesst. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von mindestens 3 Mitgliedern, die Kassenvorstände und die Kontrollstelle. Kollektivunterschrift zu zweien führen Peter Brechtbühl, von Trubschachen (Bern), in Zürich, Vorsitzender des Stiftungsrates, sowie Dr. phil. Gustav Adolf Lehmann, von Malters (Luzern) und Zürich, Dr. iur. Heinz Meyer, von Oberbipp (Bern), in Thalwil, und Dr. phil. Georges Häfliger, von Kehrsatz (Bern), in Bergdietikon (Aargau), weitere Mitglieder des Stiftungsrates. Domizil: Mythenquai 10 in Zürich 2 (bei der «Vita» Lebensversicherungs-Aktiengesellschaft).

5. Dezember 1961.

Stiftung für Personalfürsorge der Firma E. Kellenberger Söhne, Inhaber E. Kellenberger junior, Zürich, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 23. November 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für das Personal der Firma «E. Kellenberger Söhne, Inhaber E. Kellenberger jun.», in Zürich, sowie dessen Angehörige und Hinterbliebene im Falle von Alter, Invalidität, Tod, Arbeitslosigkeit, längerer Krankheit und unverschuldeter Notlage. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von mindestens zwei Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Stiftung wird mit Kollektivunterschrift vertreten durch Emil Kellenberger, von und in Zürich, Präsident des Stiftungsrates, sowie Alexander Kobel, von Trachselwald, in Zürich, und Gustav Vöggtin, von Thalwil, in Zürich, weitere Mitglieder des Stiftungsrates. Die Vertretung erfolgt in der Weise, dass Emil Kellenberger je mit Alexander Kobel oder Gustav Vöggtin zeichnet; die beiden Letztgenannten zeichnen nicht auch unter sich. Domizil: Hohlstrasse 110 in Zürich 4 (bei der Firma E. Kellenberger Söhne, Inhaber E. Kellenberger jun.).

Bern - Berne - Berna

Bureau Bern

1. Dezember 1961.

Schweizerische Nationalspende für unsere Soldaten und ihre Familien, in Bern (SHAB, Nr. 27 vom 2. Februar 1957, Seite 332). Das Eidgenössische Departement des Innern als Aufsichtsbehörde hat am 23. Oktober 1961 dem Antrag des Stiftungsrates zugestimmt und die Aenderung der als integrierender Bestandteil der Stiftungsurkunde bildenden Stiftungsgrundsätze verfügt. Die der Publikation unterliegenden Tatsachen erfahren dadurch keine Aenderungen.

1. Dezember 1961.

Personalfürsorgestiftung der Firma Gauch & Co. A.G., in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen (SHAB, Nr. 33 vom 9. Februar 1957, Seite 399). Traugott Gauch, Mitglied des Stiftungsrates, wohnt nun in Bolligen, und Viktor Mathys, Sekretär des Stiftungsrates, nun in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen.

2. Dezember 1961.

Personalfürsorgefonds des TAG, in Bern (SHAB, Nr. 163 vom 15. Juli 1961, Seite 2067). Die Unterschrift von Dr. Hans-Rudolf Christen ist erloschen. Neuer Vizepräsident des Stiftungsrates ist Dr. Robert Jucker, von und in Basel. Für die Stiftung führt der Präsident oder der Vizepräsident Kollektivunterschrift mit einem der übrigen Mitglieder des Stiftungsrates.

Bureau Thun

18. November 1961.

Personalfürsorgestiftung der Firma Radio Moser, Thun, in Thun. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 1. November 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma bzw. ihre Hinterbliebenen im Alter oder bei Krankheit, Unfall und Tod. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Der Stiftungsrat besteht aus drei Mitgliedern, wovon eines dem Kreis der Destinatäre angehört. Die Mitglieder des Stiftungsrates und der Kontrollstelle werden, unter Vorbehalt der Wahl des Vertreters der Destinatäre, von der Stifterfirma bestimmt. Dem Stiftungsrat gehören an: Fritz Moser, von Zwieselberg, in Thun, Präsident;

Margrit Moser-Haldi, von Zwieselberg, in Thun, Vizepräsident, und Rolf-Stöckeni, von Zerne, in Thun, Sekretär-Kassier. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Sekretär-Kassier. Domizil der Stiftung: Obere Hauptgasse 52 (bei der Firma Radio Moser).

2. Dezember 1961.

Unterstützungs- und Sterbekasse der Sektion Berner Oberland der Union Schweiz. Post-Telephon- und Telegraphenbeamten, in Thun (SHAB. Nr. 224 vom 25. September 1954, Seite 2465). Hans Würsten, Präsident, und Ernst Zbinden, Sekretär, sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Arnold Ritschard, von und in Interlaken, als Präsident, und Hans Zumburn, von Ringgenberg, in Unterseen, als Sekretär. Präsident, Sekretär und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

#### Solothurn - Soleure - Soletta

##### Bureau Stadt Solothurn

1. Dezember 1961.

Bieltor-Stiftung der Generalagentur Solothurn der «Winterthur» Lebensversicherungs-Gesellschaft zur Förderung der Personalfürsorge im Kanton Solothurn, in Solothurn. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 8. November 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt, allen ihr angeschlossenen Arbeitgebern mit Sitz oder Betriebsstätte im Kanton Solothurn oder in Kantonen, mit denen der Kanton Solothurn Gegenrechtsvereinbarungen abgeschlossen hat, die Vorsorge für Alter, Invalidität und vorzeitigen Tod ihrer Arbeitnehmer zu erleichtern. Organe der Stiftung sind: a) der Stiftungsrat von 3 bis 7 Mitgliedern, die von der Stifterin ernannt werden; b) die Geschäftsstelle; als solche amtiert die Generalagentur Solothurn der «Winterthur» Lebensversicherungs-Gesellschaft; c) die Kontrollstelle, die vom Stiftungsrat ernannt wird; d) eine Verwaltungskommission für jede der Stiftung angeschlossene Firma mit grossem Versichertenkreis. Dem Stiftungsrat gehören an: als Präsident Christian Nauser, lic. oec., von Maienfeld, in Solothurn; als Vizepräsident: Dr. Fritz Künzler, von Walzenhausen, in Zürich, und Eugen Bandle, von und in Zürich. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil der Stiftung: Bielstrasse 3, im Büro des Präsidenten.

#### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung/Nachtrag.

Stiftung der Bell A.G. für Kantinenbetriebe, in Basel (SHAB. Nr. 283 vom 2. Dezember 1961, Seite 3443). Der Stiftungsrat besteht aus 9 Mitgliedern. Die Geschäftsleitung besteht aus drei Mitgliedern, wovon mindestens eines dem Stiftungsrat angehören muss.

28. November 1961.

Personalfürsorgestiftung der Firma Voellmy & Co., in Basel (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1961, Seite 53). Einzelunterschrift wurde erteilt an das neue Mitglied des Stiftungsrates Jean-Nicolas Voellmy, von und in Basel.

4. Dezember 1961.

Karl und Luise Nicolai-Stiftung, in Basel. Unter diesem Namen besteht auf Grund der letztwilligen Verfügung vom 19. Juni 1952 und 20. Februar 1957 gemäss Art. 539, Abs. 2, ZGB, eine Stiftung. Sie bezweckt die Ausrichtung von Beiträgen zu wohltätigen Zwecken. Der Stiftungsrat besteht aus einem oder drei Mitgliedern. Einzelunterschrift führt der einzige Stiftungsrat, Dr. Paul Salathé, von Basel und Seltisberg, in Arlesheim. Domizil: Freie Strasse 72 (bei Dr. Salathé).

4. Dezember 1961.

Personalfürsorgestiftung der Firma Bauhart A.G., in Basel (SHAB. Nr. 111 vom 16. Mai 1959, Seite 1396). Die Unterschriften von Else Bauhart-Schmid und Werner Müller-Tortajada sind erloschen. Neu führt als Präsident des Stiftungsrates Einzelunterschrift: Franz Albert Tschopp, von Waldenburg, in Liestal.

#### Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

29. November 1961.

Personalfürsorgestiftung der Firma H. Schweizer Söhne & Co., in Bubendorf (SHAB. Nr. 245 vom 18. Oktober 1952, Seite 2561). Die Stiftungsurkunde wurde am 23. August 1961, mit Zustimmung der Justizdirektion als Aufsichtsbehörde vom 5. September 1961 und des Obergerichts vom 24. Oktober 1961, geändert. Der Name der Stiftung lautet nun Personalfürsorgestiftung der Tiba A.G. Kochherdfabrik und Apparatebau. Die weiteren Änderungen bedürfen der Veröffentlichung nicht.

#### Appenzell A.-Rh. - Appenzell Rh. ext. - Appenzello est.

2. Dezember 1961.

Stiftung der Buntpapierfabrik Herisau A.G. für Angestellten- und Arbeitsfürsorge, in Herisau (SHAB. Nr. 149 vom 28. Juni 1952, Seite 1652). Die Unterschrift von Eugen Preisig, Mitglied des Stiftungsrates, ist erloschen. Als neues Mitglied des Stiftungsrates wurde der bisherige Rechnungsführer Konrad Rechsteiner, von Speicher, in Herisau, gewählt. Die Unterschrift führt der Präsident kollektiv mit einem weiteren Mitglied des Stiftungsrates.

#### St. Gallen - St-Gall - San Gallo

1. Dezember 1961.

Fürsorgestiftung für das Personal der schweizerischen Generalagenturen der Helvetia Schweizerische Feuerversicherungs-Gesellschaft, in St. Gallen (SHAB. Nr. 30 vom 7. Februar 1959, Seite 437). Die Unterschrift von Dr. Willi Gsell, Präsident, ist erloschen. Neu wurde in den Stiftungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Rudolf Wild, von und in St. Gallen, Präsident.

2. Dezember 1961.

Stiftung der Aluminium Limited (Canada) S.A. und affiliiertes Gesellschaften (Fondation de l'Aluminium Limited [Canada] S.A. et de Sociétés affi-

liées) (Foundation Aluminium Limited [Canada] S.A. and affiliated companies), in Rorschach (SHAB. Nr. 71 vom 25. März 1961, Seite 864). Die Unterschriften von Manoel Bon de Sousa Pernes und Robert D. Hamer sind erloschen. John Norman Peniston, Sekretär, ist zugleich Mitglied des Stiftungsrates und führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde in den Stiftungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Thomas Frank Denys Simmons, britischer Staatsangehöriger, in Zürich.

2. Dezember 1961.

Stiftung für die Personalfürsorge der Gebr. Knie Schweizer National-Circus A.G., in Rapperswil (SHAB. Nr. 96 vom 26. April 1958, Seite 1187/8). Die Unterschriften von Eliane Knie und Fritz Steiger sen. sind erloschen. Neu wurde in den Stiftungsrat gewählt: Fritz Steiger jun., von Büren, in Rapperswil. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

#### Aargau - Argovie - Argovia

4. Dezember 1961.

Personalfürsorgestiftung der Firma Jos. Ricklin, in Wettingen. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 23. November 1961 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge der Arbeitnehmer der Firma «Jos. Ricklin», in Wettingen, gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und in besonderen Notlagen. Der Fürsorge teilhaftig werden auch die Angehörigen und Hinterlassenen der Begünstigten sowie Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat. Organe sind der aus 1 bis 5 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Dem Stiftungsrat gehören an: Josef Ricklin, von St. Gallenkappel, in Wettingen, als Präsident; Franz Derendinger, von Lütorkofen (Solothurn), in Wettingen, als Vizepräsident, und Therese Ricklin-Egger, von St. Gallenkappel, in Wettingen, als Protokollführerin. Der Präsident führt Einzelunterschrift. Vizepräsident und Protokollführerin zeichnen kollektiv.

#### Tessin - Tessin - Ticino

##### Distretto di Mendrisio

1° dicembre 1961.

Fondazione Angelo Castelletti per Opere di Assistenza, in Chiasso (FUSC. del 11 settembre 1948, N° 213, pagina 2488). Giachimo Masciorini, decesso, non fa più parte del consiglio direttivo; la sua firma è quindi estinta. In sua sostituzione è stato nominato Don Antonio Bianda fu Benvenuto, da Losone, in Chiasso. Il consiglio direttivo è attualmente composto come segue: Don Antonio Bianda, presidente; Albino Fischer, fu Giorgio, da Wohlen (Argovia), in Chiasso, vice-presidente (confermato); Lorenzo Gilardoni fu Alfredo, da Chiasso, in Lugano, segretario-amministratore (confermato). La fondazione è vincolata dalla firma del presidente o vice-presidente con un membro.

#### Waadt - Vaud - Vaud

##### Bureau de Vevey

2 décembre 1961.

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Seg-Romande, à Vevey (FOSC. du 9 novembre 1946, page 3284). Le président du conseil Samuel Roulet, et le membre Frédéric Egli sont radiés. Adresse actuelle de la fondation: avenue de Gilamont 32.

#### Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

##### Bureau de Boudry

29 novembre 1961.

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la maison G. Vuilleumier & Cie S.A., à Colombier. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique dressé le 17 novembre 1961, une fondation. Elle a pour but de venir en aide au personnel de la maison «G. Vuilleumier & Cie S.A.», à Colombier, en cas de vieillesse, maladie, invalidité, accident, service militaire, chômage, indigence iméritée et, en cas de décès, aux membres de la famille de l'employé ou de l'ouvrier décédé. La gestion de la fondation est confiée à un conseil de fondation de trois ou cinq membres nommés par la fondatrice. Celle-ci désigne en outre un contrôleur. Font partie du conseil de fondation: Fred-William Kull, de Niederlenz (Argovie), à La Chaux-de-Fonds, président; Kurt Schenk, d'Eggiwil, à Colombier, secrétaire-caissier; Erwin Lüthi, de Lauperswil, à Colombier. La fondation est engagée par la signature collective à deux du président et d'un autre membre du conseil. Adresse de la fondation: en les bureaux de G. Vuilleumier & Cie S.A.

#### Genf - Genève - Ginevra

29 novembre 1961.

Fondation Briquet, à Genève (FOSC. du 28 avril 1956, page 1104). Les pouvoirs de René-Paul Berner sont radiés. Gilbert-Henri Bcboux, de Cully et Lutry (Vaud), à Genève, nouveau membre du conseil, signe collectivement à deux.

29 novembre 1961.

Fondation en faveur du personnel des Laboratoires Vifor S.A., à Plan-les-Ouates (FOSC. du 23 juillet 1960, page 2193). La fondation est dorénavant administrée par un conseil de trois membres au moins (au lieu de deux à cinq). L'acte constitutif de la fondation a été modifié en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, par arrêté du Conseil d'Etat de Genève du 2 août 1961. Les pouvoirs de Rennell-Gordon Moretti sont radiés. Signature: collective à deux de René Grosclaude, président (inscrit); Jean Steffen, de Lützelflüh (Berne), à Genève, secrétaire, et Louis Anselmetti, de Genève, à Carouge; tous membres du conseil.

4 décembre 1961.

Caisse de vieillesse et de prévoyance pour les employés de la «Société pour la Réglementation en Suisse de Produits Pharmaceutiques et Hygiéniques, spécialisés par des marques déposées», à Genève (FOSC. du 1<sup>er</sup> octobre 1955, page 2488). Les pouvoirs de Walter Egger sont radiés. Sophie de Wurtemberg, de Berne, à Genève, membre et secrétaire du conseil de fondation, signe collectivement à deux.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Liste der Muster und Modelle Liste des dessins et modèles Lista dei disegni e modelli

Zweite Hälfte November 1961

Deuxième quinzaine de novembre 1961 Seconda quindicina di novembre 1961

### I. Abteilung I<sup>a</sup> Partie I<sup>a</sup> Parte

Hinterlegungen Dépôts Depositi

97994—98038

- Nr. 97994. 15 novembre 1961, 24 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Ceinture pour bande hygiénique. — Jacqueline Zollikofer, chemin de la Bordinette 16, Paudex (Vaud).
- Nr. 97995. 16. November 1961, 18 Uhr. — Offen. — 67 Muster. — Stickereien. — Christian Fischbacher Co., St. Gallen.
- Nr. 97996. 16 novembre 1961, 19 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Bracelet. — ISICO SA., Industrial Synthetic Jewels Co. Ltd., rue de la Colline 6, Genève. Mandataire: Jacques Micheli, Genève.
- Nr. 97997. 16 novembre 1961, 20 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Fauteuil, sofa. — AR-FLEX S. p. A., via Tito Livio 3, Milan (Italie). Mandataire: André Schott, Genève. Priorité: Italie, le 23 mai 1961.
- Nr. 97998. 17. November 1961, 12 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Künstliche Blumen. — Hermann Eigenmann & Jean-Eric Marti, Krauchthal 1.
- Nr. 97999. 17 novembre 1961, 15 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Dispositif d'arrêt pour fenêtres. — G. Gabus & Fils, rue Source 33, Bienne.
- Nr. 98000. 17. November 1961, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Sprossenstuhl. — «Wohnhilfe» Werkgenossenschaft des Schreinergerwerbes, Rorschacherstrasse 63, St. Gallen 3.
- Nr. 98001. 18. November 1961, 15 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Telefonständer. — Werner Mathis, Gorwiden 20, Zürich 11/57.
- Nr. 98002. 20. November 1961, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Zeitungsmappe. — Rosie Pacher-Kleinmann, Mellingerstrasse 95, Baden (Aargau). Vertreter: A. W. Metz & Co., Zürich.
- Nr. 98003. 20. November 1961, 18 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Teigwarenpackung. — K. Strittmatter & Cie. AG., Teigwarenfabrik, Spreitenbach (Aargau).
- Nr. 98004. 21 novembre 1961, 8 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Carton à exposer. — Fabrique de chocolat et de produits alimentaires de Villars, société anonyme, Fribourg. Mandataire: Ed. v. Waldkirch, Berne.
- Nr. 98005. 21. November 1961, 12 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Packung für Biskuits. — Zwieback- & Biscuitsfabrik HUG AG., Malters (Luzern).
- Nr. 98006. 21. November 1961, 12 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Etikette für Kindermehldose. — Zwieback- & Biscuitsfabrik HUG AG., Malters (Luzern).
- Nr. 98007. 21. November 1961, 16 Uhr. — Offen. — 3 Muster. — Skizzenunterlagen: Skizzen-Zeichnungsformular. — Max Wenger, Weberstrasse 91/V11/32, Winterthur.
- Nr. 98008. 22. November 1961, 10 Uhr. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Tube. — Erna Marti, Landhusweg 2, Zürich 11/52.
- Nr. 98009. 23. November 1961, 6 Uhr. — Versiegelt. — 5 Muster. — Etiketten und Packungen. — Maggi AG., Kempttal (Zürich).
- Nr. 98010. 23 novembre 1961, 8 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Etui pour cigarettes ou cigares. — Morris Fischer, rue Meyerbeer 11 bis, Nice (France). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 98011. 23 novembre 1961, 8 h. — Cacheté. — 2 dessins. — Etiquettes. — Société pour la vente des Produits CINZANO SA., place St-François 12, Lausanne. Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 98012. 23. November 1961, 17 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Einwickelpapier. — PAPRO AG. für Papierverarbeitung, Freiburg.
- Nr. 98013. 24. November 1961, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schieber-schachtel zum Verpacken von Schokolade. — Frohenius AG., Spalenring 31, Basel.
- Nr. 98014. 24. November 1961, 19 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Salz- und Pfefferstreuer und Kellen-Garnitur für Camping. — Gröniger Aktiengesellschaft, Bruderholzstrasse 10, Binningen (Basel-Land).
- Nr. 98015. 23. November 1961, 12 Uhr. — Offen. — 113 Muster. — Bedruckte Gewebe und Buntgewebe. — Mettler & Co. AG., Bahnhofstrasse 8, St. Gallen.
- Nr. 98016. 24. November 1961, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Strickjacke. — Joe Maeciacchini, Kurhausstrasse 15, Zürich 7/32.
- Nr. 98017. 24 novembre 1961, 17 1/2 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Briquets pour fumeurs. — Ronson Corporation, 1, Ronson Road, Woodbridge (USA). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: USA, le 26 mai et 7 juillet 1961.
- Nr. 98018. 25. November 1961, 9 Uhr. — Offen. — 64 Muster. — Stickereien. — Setarti AG., Bahnhofstrasse 104, Zürich 1.
- Nr. 98019. 25. November 1961, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Arbeitsstuhl. — Alois Lindenberg, Gwad 41, Au bei Wädenswil.
- Nr. 98020. 27. November 1961, 9 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Tragtaschen für 3 Getränkeflaschen. — RIV-DRUCK AG., Moserstrasse 14, Schaffhauscn.
- Nr. 98021. 27. November 1961, 18 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Planschutzhülle und Planschutzhülle mit Zeichenplatte. — Heinrich Zimmermann, Betpurstrasse 455, Affoltern a. A. Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 98022. 27. November 1961, 18 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Messergriff und Verkaufsständer. — Messer-, Stahl- und Metallwarenfabrik Franz Pils & Söhne vorm. L. Wernli's Nachflg., Steinbach a. Steyr (Post Grönburg, O.-Oesterreich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 98023. 28 novembre 1961, 11 h. — Cacheté. — 4 modèles. — Bracelets pour montre. — Lamex SA., A. M. Piaget 26, La Chaux-de-Fonds.
- Nr. 98024. 28. November 1961, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Koksgabel. — Hermann Schmelthuis, Burgstrasse 160, Riehen (Basel-Stadt).
- Nr. 98025. 28 novembre 1961, 17 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte pour le classement de sachets de pièces de rechange d'horlogerie. — Golay-Buehl & Cie SA., rue du Grand-Pré 7, Lausanne 16.

- Nr. 98026. 28. November 1961, 17 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Pumpe. — Jönköpings Mekaniska Werkstads Aktiebolag, Kyrkogatan 9, Jönköping (Schweden). Rechtsnachfolgerin des Urhebers C. A. Breger, Stockholm. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Schweden, den 18. September 1961.
- Nr. 98027. 28. November 1961, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Siebbehälter. — Drafa, Gottfr. Lindegger & W. Hürzeler, Isegüetlistrasse 520, Oberentfelden (Aargau).
- Nr. 98028. 28. November 1961, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schuttsch. — Adolf Goebel, Hirschengraben 56, Zürich 1/22.
- Nr. 98029. 29 novembre 1961, 15 h. — Ouvert. — 5 modèles. — Plaques de travail pour l'horlogerie. — ROXER SA., fabrique d'outils, Saingelégier (Berne).
- Nr. 98030. 29. November 1961, 15 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Regentmantel. — N. Sternbuch's Sohn, Teufenerstrasse 3, St. Gallen.
- Nr. 98031. 29 novembre 1961, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Bracelet pour montre. — LAMEX SA., A. M. Piaget 26, La Chaux-de-Fonds.
- Nr. 98032. 29 novembre 1961, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Bracelet-montre. — Jean Jubin, avenue de la Gare 18, Delémont.
- Nr. 98033. 29 novembre 1961, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Bracelet-montre. — Jean Jubin, avenue de la Gare 18, Delémont.
- Nr. 98034. 29 novembre 1961, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Bracelet-montre. — Jean Jubin, avenue de la Gare 18, Delémont.
- Nr. 98035. 29 novembre 1961, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Bracelet-montre. — Jean Jubin, avenue de la Gare 18, Delémont.
- Nr. 98036. 29. November 1961, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Möbel (Polsterfauteuil). — Alfred Hoehn, Sternengasse 19, Basel.
- Nr. 98037. 30 novembre 1961, 11 h. — Cacheté. — 15 modèles. — Couverts. — EGA SA., Plastiques par injections, Chevèze (Berne). Mandataire: André Roueche, Wabersackerstrasse 39 A, Liebfeld-Berne.
- Nr. 98038. 30. November 1961, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Röhrensockel mit Dichtung. — C. J. Habicht, Berninastrasse 129, Zürich. Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.

### II. Abteilung II<sup>a</sup> Partie II<sup>a</sup> Parte

Abbildungen von Modellen für Uhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

Riproduzioni di modelli per orologi

(eccezzuati i modelli esclusivamente decorativi)

### III. Abteilung III<sup>a</sup> Partie III<sup>a</sup> Parte

Verlängerungen Prolongations Prolungazioni

- Nr. 83168. 10. Oktober 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Hammer für Schlagmühlen. — Franz Lüthi, Kappelenweg 125, Boniswil (Aargau); registriert am 18. November 1961.
- Nr. 83188. 15. Oktober 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 2 Modelle. — Konfiserieartikel. — Wendelin Baumann, Pilatusstrasse 17a und 1, Luzern. Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern; registriert am 24. November 1961.
- Nr. 83283. 3. November 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 1 Muster. — Reklame-Bild. — Schweiz. Konditormeister-Verband, Nüscherstrasse 44, Zürich 23; registriert am 22. November 1961.
- Nr. 83288. 5. November 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Spachteln. — Gebr. C. & G. Morandini, Bleicherstrasse 20, Luzern; registriert am 28. November 1961.
- Nr. 83300. 7. November 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 4 Modelle. — Schüsselschilder. — Paul Oeschger & Cie., Landhusweg 6, Zürich 11/52; registriert am 28. November 1961.
- Nr. 83426. 5. décembre 1951. — (III<sup>e</sup> période 1961/1966). — 4 modèles. — Vannes de radiateur. — Kugler fonderie et robinetterie SA., avenue de la Jonction 19, Genève. Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève; enregistrement du 1<sup>er</sup> décembre 1961.
- Nr. 83484. 18. Dezember 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Skijacke. — Aktiengesellschaft Gust. Metzger Wäsche & Kragenfabrik Basel, St.-Jakobstrasse 108, Basel. Vertreter: A. Braun, Basel; registriert am 17. November 1961.
- Nr. 83497. 14. November 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Durchgangskasten für Telefonmontage. — H. Weidmann AG., Rapperswil (St. Gallen); registriert am 24. November 1961.
- Nr. 83498. 14. November 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Anschlusskasten für Telefonmontage. — H. Weidmann AG., Rapperswil (St. Gallen); registriert am 24. November 1961.
- Nr. 83499. 14. November 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Anschlusskasten für Telefonmontage. — H. Weidmann AG., Rapperswil (St. Gallen); registriert am 24. November 1961.
- Nr. 83500. 14. November 1951. — (III. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Verbindungskasten für Telefonmontage. — H. Weidmann AG., Rapperswil (St. Gallen); registriert am 24. November 1961.
- Nr. 90997. 24 septembre 1956. — (II<sup>e</sup> période 1961/1966). — 1 dessin. — Bouteille pour boisson de table. — Coudray Frères & Cie, Sion; enregistrement du 28 novembre 1961.
- Nr. 90998. 24 septembre 1956. — (II<sup>e</sup> période 1961/1966). — 1 modèle. — Bouteille pour boisson de table. — Coudray Frères & Cie, Sion; enregistrement du 28 novembre 1961.
- Nr. 91025. 29. September 1956. — (II. Periode 1961/1966). — 1 Muster. — Tee-Packung. — Sinfre SA., avenue de Gilamont 46, Vevey; registriert am 28. November 1961.
- Nr. 91124. 27. Oktober 1956. — (II. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Lippenpomade-Hülse. — Kaloderma AG., St.-Albanvorstadt 94, Basel; registriert am 20. November 1961.
- Nr. 91141. 31. Oktober 1956. — (II. und III. Periode 1961/1971). — 1 Modell. — Tintengefäss mit Abschlussdeckel. — Alois Burri, Fabrikstrasse 17, Zürich 5; registriert am 28. November 1961.

- Nr. 91155. 2. November 1956. — (II. Periode 1961/1966). — 1 Muster. — Etikette. — Reinbert Sager, Rothrist (Aargau); registriert am 20. November 1961.
- Nr. 91163. 5. November 1956. — (II. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Berufskleider (Herrenberufsmäntel). — O. Häberli-Bühler, Mühleweg 86, Schöftland (Aargau); registriert am 20. November 1961.
- Nr. 91167. 6. November 1956. — (II. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Konfiserie-Artikel. — Fritz Glatz, Mittelstrasse 8, Bern; registriert am 20. November 1961.
- Nr. 91168. 6. November 1956. — (II. Periode 1961/1966). — 1 Muster. — Verpackung für Konfiserie-Artikel. — Fritz Glatz, Mittelstrasse 8, Bern; registriert am 20. November 1961.
- Nr. 91170. 6 novembre 1956. — (II<sup>e</sup> et III<sup>e</sup> période 1961/1971). — 1 modèle. — Boîte à musique. — Paul Margot, boîtes à musique, L'Auberson (Vaud). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne; enregistrement du 1<sup>er</sup> décembre 1961.
- Nr. 91189. 10. November 1956. — (II. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Verpackung für Schokolade und Konfiseriewaren. — Georg Reutseh Söhne, graphische Anstalt, Trimbach (Solothurn); registriert am 23. November 1961.
- Nr. 91191. 12. November 1956. — (II. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Schachtel für Selbstbedienung, enthaltend Kuverts. — ELCO PAPIER AG., Baslerstrasse 274, Neuallschwil (Basel-Land); registriert am 20. November 1961.
- Nr. 91210. 16 novembre 1956. — (II<sup>e</sup> période 1961/1966). — 2 modèles. — Goulets tournants pour lavabos. — Kugler fonderie et robinetterie S.A., avenue de la Jonction 19, Genève. Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève; enregistrement du 17 novembre 1961.
- Nr. 91226. 20. November 1956. — (II. Periode 1961/1966). — 1 Modell. — Tabelle mit Drehscheibe. — BP Benzin & Petroleum AG., Uraniastrasse 35, Zürich 1. Vertreter: Bovard & Cie., Bern; registriert am 17. November 1961.
- Nr. 98000. 17. November 1961. — (II. Periode 1966/1971). — 1 Modell. — Sprossensstuhl. — «Wohnhilfe» Werkgenossenschaft des Schreinerwesens, Rorschacherstrasse 63, St. Gallen 3; registriert am 29. November 1961.
- Nr. 98016. 24. November 1961. — (II. Periode 1966/1971). — 1 Modell. — Strick-Jacke. — Joe Macciacchini, Kurhausstrasse 15, Zürich 7/32; registriert am 4. Dezember 1961.
- Nr. 98025. 28 novembre 1961. — (II<sup>e</sup> et III<sup>e</sup> période 1966/1976). — 1 modèle. — Boîte pour le classement de sachets de pièces de rechange d'horlogerie. — Golay-Buechel & Cie SA., rue du Grand-Pré 7, Lausanne 16; enregistrement du 4 décembre 1961.

## Löschungen Radiations Radiazioni

- Nr. 73881. — 1 Modell. — Brillantintopf.
- Nr. 73897. — 1 modèle. — Chaise.
- Nr. 73914. — 1 Modell. — Flasche.
- Nr. 73915. — 1 Modell. — Träger für Riechstoff.
- Nr. 73922. — 1 Modell. — Taschenlampenbatterie.
- Nr. 73923. — 1 Modell. — Mulde zur Herstellung von Champignon-Beeten.
- Nr. 73924. — 1 Modell. — Mulde zur Herstellung von Champignon-Beeten.
- Nr. 73926. — 1 Modell. — Elektrische Tischlampe.
- Nr. 81740. — 1 Modell. — Papierkorb.
- Nr. 82954. — 1 Modell. — Schuhhöfel.
- Nr. 82958. — 1 Muster. — Etiketten und Packungen.
- Nr. 82959. — 1 dessin. — Formule de déclaration pour prestations sociales.
- Nr. 82971. — 1 modèle. — Pièce de bracelets-montre.
- Nr. 82973. — 1 modèle. — Porte-menu publicitaire.
- Nr. 82984. — 1 Muster. — Farbband.
- Nr. 82988. — 3 Modelle. — Fässchen.
- Nr. 82996. — 1 Modell. — Elektrische Verteil- und Gerätedose.
- Nr. 83003. — 1 Muster. — Bewertungskarten für Rassenkaninchen.
- Nr. 83008. — 1 Modell. — Schaufelsteller.
- Nr. 83013. — 1 Modell. — Temperatur-Regler mit Momentunterbrecher für elektrische Bügeleisen.
- Nr. 83014. — 1 Modell. — Kleinkehlmachine.
- Nr. 83015. — 1 Modell. — Handhohelmachine.
- Nr. 90848. — 1 Modell. — Beutel mit Traggriff.
- Nr. 90849. — 1 Modell. — Schlüsselhalter.
- Nr. 90850. — 1 Modell. — Tablare.
- Nr. 90851. — 1 Muster. — Kettenschlickerei.
- Nr. 90852. — 1 Modell. — Pralinépackung.
- Nr. 90853. — 2 Modelle. — Schokoladepackungen.
- Nr. 90854. — 1 Muster. — Packung.
- Nr. 90855. — 2 Modelle. — Elektroden.
- Nr. 90856. — 390 Modelle. — Damenhüte.
- Nr. 90857. — 51 Muster. — Stickereien.
- Nr. 90858. — 1 Modell. — Reinigungsgerät.
- Nr. 90859. — 1 Muster. — Krawatte.

- Nr. 90860. — 16 Modelle. — Arbeits-, Flur- und Wäschtruhen; Blumenkrippen; Zeitungsständer; Sportpuppenwagen.
- Nr. 90861. — 1 Modell. — Waschbassin.
- Nr. 90862. — 1 Modell. — Schulpult.
- Nr. 90863. — 1 Modell. — Sanitäröberteil.
- Nr. 90864. — 1 modèle. — Cravate.
- Nr. 90865. — 1 Modell. — Scharnier mit Türklappen.
- Nr. 90867. — 1 Modell. — Sockelleiste.
- Nr. 90868. — 1 Modell. — Photoalbum- oder Musterbuchblatt.
- Nr. 90869. — 1 Modell. — Schreibmappe.
- Nr. 90872. — 1 Modell. — Pralinépackung.
- Nr. 90874. — 3 Modelle. — Preisetikettenträger zur Befestigung an Behältern.
- Nr. 90875. — 1 Modell. — Luftmatratze.
- Nr. 90877. — 4 Muster. — Schiffl-Stickerei.
- Nr. 90878. — 8 modèles. — Chapeaux et capes.
- Nr. 90883. — 1 Modell. — Lese- und Schreibmappe.
- Nr. 90884. — 1 Modell. — Uhrenschale.
- Nr. 90887. — 1 Modell. — Stiel für Besen usw.
- Nr. 90888. — 6 Muster. — Stolas und Echarpes.
- Nr. 90889. — 6 Modelle. — Farbige Gebäude und Einzelteile von solchen.
- Nr. 90890. — 3 Muster. — Packungen für Bonbons.
- Nr. 90891. — 9 Muster. — Buntsatin.
- Nr. 90893. — 1 Muster. — Brosche.
- Nr. 90894. — 1 Muster. — Plakat.
- Nr. 90895. — 1 Modell. — Tubenansatzstück.
- Nr. 90896. — 1 Modell. — Klinge zum Aufschneiden von Knopflochern.
- Nr. 90897. — 1 Modell. — Veloregenschutzhalter.
- Nr. 90898. — 1 Modell. — Abgussdeckel.
- Nr. 90899. — 7 modèles. — Meubles de salon et de chambre.
- Nr. 90901. — 6 Muster. — Verpackungen für Kaffee.
- Nr. 90902. — 1 Modell. — Schirmhülle.
- Nr. 90903. — 1 Modell. — Skistockhülle.
- Nr. 90904. — 7 modèles. — Bracelets extensibles pour montres.
- Nr. 90906. — 2 Modelle. — Hornhauthobel.
- Nr. 90908. — 1 modèle. — Etui pour montre.
- Nr. 90909. — 1 Modell. — Senfgefäss.
- Nr. 90910. — 1 modèle. — Pied de planche à repasser.
- Nr. 90911. — 1 Muster. — Konfiserieköcher.
- Nr. 90912. — 524 Muster. — Stickereien.
- Nr. 90913. — 5 Muster. — Druckstoffe.
- Nr. 97792. — 1 modèle. — Bracelet-montre (radié ensuite de renonciation du 27 novembre 1961).

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

## Geschäftseröffnungsverbot — Sperrfrist

(Ausverkaufsaufsicht vom 16. April 1947)

Die Firma J. Zihlmann-Fischer, zum Fischerhus, Gettnau (Luzern) hat in ihrer Verkaufsstelle einen amtlich bewilligten Totalausverkauf durchgeführt. Gestützt auf Art. 16 der Eidg. Ausverkaufsaufsicht wurde ihre Wiedereröffnung eines gleichartigen Geschäftes in der ganzen Schweiz bis zum 15. August 1966 untersagt. (AA. 283)

Luzern, 7. Dezember 1961.

Handelspolizei des Kantons Luzern.

## Montres Anew S.A. en liq., Biel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

## Zweite Veröffentlichung

Die Aktionäre haben die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden daher unter Hinweis auf Artikel 742 aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind zu richten an den beauftragten Liquidator der Montres Anew S.A. en liq., Herrn Notar A. von May, Bundesgasse 30 in Bern, Eingabefrist bis 20. Dezember 1961. (AA. 282<sup>a</sup>)

Bern, den 4. Dezember 1961.

Der beauftragte Liquidator:

A. von May, Notar.

## Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

## Postcheckverkehr. Beitritte — Chèques postaux, adhésions

Aarau: Aktion Gesundes Volk VI 10850. — Grimm Otto Käsespezialgeschäft VI 8422. — Magnanelli C. VI 8393. — Rohner Hans VI 7136. Aarburg: Haushilfe für Betäge und Gebrechliche Vb 3036. Allschwil: Rageth Hilde Frau V 31659. Altdorf (UR): Konkordia Kranken- und Unfallkasse Kassee III VII 19926. — Personalverband CKW Sektion Elektrizitätswerk VII 19923. Altstätten (SG): Niederer Werner Zimmerer und Sägerei IX 11354. — Rechsteiner Jos. Mineralwasser-Depot IX 13792. Amriswil: Gutner S. Vertretungen VIIIc 5378. Arbedo: Bassetti & Moro costruzioni in ferro XI 6060. Arbon: Kath. Volkspartei des Bezirkes Arbon IX 6271. Ascona: Club pattinatori XI 7154. — Loose Rudolf Günter XI 7152. — Società boccia-fila tut è bon XI 7146. Avully: Ansole Fernand vendeur UL I 13003. Baden: Belbro SA Damenkonfektion VI 5135. Bäch (SZ): Höfliger Hans Isolierungen VIII 18638. Bachenbühlach: Werlen Othmar Postbeamter VIII 55992. Bärau: Heilsarmee III 30126. Basel: Aneschi-Falerone Jvo V 31661. — Gronich Manfred Kaufmann V 31651. — Härdi Roland stud. theol. V 31657. — Holliger Paul Dr. Advokat und Notar V 31672. — Jäger Hansuli Pfarrer V 31652. — Jantsch C. Import Export V 12350. — Leonhard Willy Generalvertretungen V 18887. — Metzener Andreae Siebdruckautomaten und Zubehör V 31664. — Pedrazzini M. Dr. Zahnarzt V 31648. — Pfaffhauser Rob. Royal Transport V 31655. — Schwengeler Erna Luftpumpen Delphin Fabrikation von Aquarienartikeln V 25261. — Stauber Max Bäckerei Konditorei V 31677. — Steffan Walter Import-Großhandel V 21181. — Termignone H. Steinhauerei V 31653. — Winger-Gauthier A. V 31669. — Zumstein-Preiswerk Stefi V 31676. Basesdorf: Christen Siegfried Pilot VIII 53701. Beatenberg: Hoggemüller-Galliker Maria Frau III 30139. Bellinzona: Costruzioni metalliche SA XI 7151. — Krähnbühl Giacomo rappresentanze XI 7128. Bern: Ackermann Jörg Kaufmann III 30140. — Ambassador-Club III 30142. — Baudraz Jean F. pasteur

III 30121. — Eichenberger Fritz Dr. Generalagent Pax III 8060. — Eugster Frieda Frl. III 26165. — Ferienheimfonds des Töchter- und Jünglingsbundes des Blauen Kreuzes Bümpliz III 30144. — Gehrig Fridolin III 30145. — Hirschi Hans Vertreter III 30135. — Kägi Werner Lehrer Bümpliz III 30147. — Kantonalverband Bern-Aare des schweiz. Pfadfinderbundes Information III 30133. — Lenzinger René Buchhalter III 30138. — Nessler Louis Dr. med. dent. III 16148. — Rosa Robert Techniker Bümpliz III 25766. — Rytz-Wenger Arthur III 22554. — Salzmann Friedrich Lebensberater III 30141. — Schmid-Schütz Ernst III 30129. — Steiner Gottfr. Liegenschaftskonto III 30132. — Zum Forst Immobilien AG III 5578. Beurnevésin: Recetta comunale IVA 2548. Biel-Bienne: Hôpital de district IVA 1235. — Montres DS Germaine Aeschlimann IVA 7731. Biglen: Biglen AG Gebr. Abt. Geberei III 30107. Binningen: Müller Elsa Krankenschwester V 6353. — Müller Hanna Krankenschwester V 31650. — Schachenmann-Teichert C. Dr. anthroposophische Arbeit V 31658. — Sattelen-Rahm H. R. V 28935. Birsfelden: Amacher-Bont Martin V 31665. — Fussball-Club Gohl & Scheiber V 18680. Bôle: Burgat Numa IV 4788. Boncourt: Métafil Crevoisier & Nègri IVA 10997. Bonstetten: Maurer Hans Tapezierergesellschaft VIII 58515. Bosco Gurin: Società tiratori del Sonnenberg XI 7150. Buchs (ZH): Bezirksparkasse Dielsdorf Agentur VIII 3104. Bülach: Schweiz. Kranken- und Unfallkasse Zoku Sektion Bülach 2 VIII 58516. Bulle: Association forestière gruyérienne Ila 6257. Buochs: Samariter-Verein VII 19925. Büron: Graf Albert Gärtneri VII 19916. Bussigny-près-Lausanne: Centrale romande des imprimés Claude F. Miéville II 23191. Castro: Ghisla Teodoro impresa costruzioni Marolta XI 7149. Le Châble (VS): May et Joris entreprise de maçonnerie Vilette IIc 7282. Chambrésy: Rothenbühler J. M. I 16548. Charrat: 70ème Festival des fanfares radicales-démocratiques du Centre IIc 7304. La Chaux-de-Fonds: Ballmer Jean emboîtte mécanique IVb 4856. Choulex: Choulex FC I 16534. Chur: Intermodag AG X 7997. — Schälder Georg und Ida Geschwister X 8005. — Weisse Georg Uhrmattler X 5927.

Cointin: Union sportive de Cointin I 16520. Corcelles-près-Payerne: Rapin-Perrin Jules II 23163. Cossonay-Ville: Parti libéral démocratique vaudois arrondissement de Cossonay II 23170. Cully: Parti libéral démocratique vaudois section Cully-Chenaux II 23185. Echallens: Contemporains 1917 II 23102. Emmenbrücke: Grast G. Graber-Suter VII 19921. Erlenhald (ZH): Maurer Gustav C. Kaufmann VIII 36467. Etagnières: Turin Fernand II 23183. Etoy: Lalupol André viticulteur pépiniériste II 23178. Flamatt: Geller-Vögli Ernst III 30124. - Roos Johann Forst- und Tiefbau IIa 6251. Flüh (SO): Wyss Adolf Zentralheizungen V 14983. Frauenfeld: Thurgauische Bodensee-Untersuchungsstelle Geschäftsstelle VIII 5372. Fressens: Pettipierre Elisabeth Mile Dr méd. missionnaire IV 1294. Fribourg: Cotting André et Bernard Frablanterie appareillage IIa 6245. - Defferard Ernest electro-comfort IIa 6249. - Les Presses St-Martin SA IIa 6253. - Menoud-Scoiboz André IIa 6248. - Service cantonal des contributions impôt global IIa 6200. Fürstenaubach: Romagna Franz Velos Motos X 8002. Gais: Drexel Felix Elektronik IX 3919. Genève: Augeburger R. sertisseur joaillier I 13601. - Bonzon Hubert eaux gazeuses et sirops I 16309. - Club alpin suisse comité central I 1630. - Dati Hermann I 13187. - Etablissements Moroy SA Paris succursale de Genève allouant distribution I 4379. - Fornalaz Michel architecte I 8478. - Galeazzi Claude I 16544. - Gerber Hans chef de train CFF I 1295. - Kling Jean - Pass-Présent II 11561. - Propageur I 16545. - Laboratoire de microbiologie I 3785. - Sanz Manuel centre de chimie clinique I 14712. - Schiff Henri I 18648. - Société anonyme de distribution à la couture de tissus spéciaux I 302. - Tombola du festival de l'Union PTT I 0561. - Willen Francis I 16546. Glarus: Clos-Roussia I 960. - Glarnerischer Staatspersonalverband IXa 2447. - Solidex AG VIIIb 6080. Glion: Berra Jacques IIb 3588. Goldach: Betriebskrankenkasse Blumengig IX 15356. Gordola: Cometel-Regazzi Efmur XI 7145. Gstaad: Krebs Adolf Zentralheizungen san. Anlagen Thun Filiale III 23362. Gonten: Ski-Club IX 11353. Gossau (SG): Degiacomi Werner Schloss Oberberg IX 16615. Gsteigwil: Häslar Joh. Ed. & Sohn Baugeschäft Zimmerei III 30130. Hitzkirch: Rast Jakob Schuhmachermeister VIII 19896. Horgen: Evang. Verein VIII 52666. Ibach: Lüönd-Wolf Karl Landmaschinen u. mech. Werkstätte VII 19929. Kägswil: Duravista A. W. VII 19914. - Kandersteg: Schiskule III 30136. Kerns: Samariterverein VII 19948. Kloten: Lehmann Daniel Flugverkehrleiter. VIII 53299. Köniz: Pfadfinder Buebe-Bürg Abteilung Falkenstein III 30113. Kreuzlingen: Bachmann Robert Basis-Chemie VIII 5381. Kriens: Hertling-Brändli Louis VII 19907. Le Landeron: Ruozzi Gaëtan maître maçon diplômé IV 7082. Lausanne: Biorama SA société pour la diffusion des découvertes en biologie expérimentale II 23111. - Gérances P. Stoudmann & Cie immeuble Clos Jaman II 23129. - Gérances P. Stoudmann & Cie La Pommeraière A et B II 23174. - Goly Jean menuiserie ébénisterie II 23198. - Iseli Fritz SA Zurich confection hommes II 23164. - Jackson Jacques II 23192. - Mandataria société fiduciaire et de revision compte Ivanoff II 23193. - Matthey Pierre II 23176. - Rudaz Georges II 23187. - Service civil international groupe de Lausanne II 23167. - SI Val-Mont I II 1058. - SI Val-Mont J. II 23111. - Smite Ferd. Interoptica II 23186. - Sondes Wybro R. Widmer II 23199. - Zufferey Gabriel II 22110. Lenzersheide-Lai: Müller Kurt Verleger X 8008. Liebfeld: Buholzer-Lauer W. Beamter GD PTT III 20651. - Reinhard Elisabeth Fr. Sekretärin III 30115. Lignières: Digier Samuel mécanicien retraité IV 4036. Linthal: Zweifel-Bolliger A. Bäckerei u. Handlung IXa 2543. Locarno: Società ginnastica federale - sezione femminile XI 1132. - Viaggi internazionali Valsecchi Alfonso XI 7136. Le Locle: Hoiret Jeanne I Vb 2618. - Société immobilière les Erogas SA Hôtel du Lac Les Brenets IVb 4855. Losone: Maggini Paolo pietre comiche XI 7140. Luzern: Apotheker-Verein des Kantons VII 19922. - Enzmann-Glogner Otto dipl. Ing. VII 19924. - Genossenschaft für Nutzviehvermittlung der Zentralschweiz VII 19920. - Hagmann Ernst Liegenschaften VII 19927. - Maskenliebhaber-Gesellschaft St. Nikolausbescherung VII 19938. - Mörker-Muff Martha Frau VII 19918. - Obwaldner-Verein VII 19930. - Stöcklin-Wicki Marie Frau VII 19932. Malleray-Bévilard: Houmard Pierre évangéliste Bévilard IVa 7981. - Jeunesses musicales de l'Orval IVa 5091. - Renggli Jean agent d'assurances - Werder Kurt Lederwaren VIII 58561. Meinier: Chorale I 14888. Mels: Gewerbliche Malleray IVa 7846. Mänerdorf: Moergeli Arnold a. Gemeinderatsschreiber VIII 10258. Werder Kurt Lederwaren VIII 58561. Meinier: Chorale I 14888. Mels: Gewerbliche Fachklassen X 8004. Menzingen: Maissen Florentin Malergeschäft VII 19906. Menziona: Consorzio allevamento bestiame bovino XI 7141. Mies: Cortellini René garage de Mies I 8126. Minusio: Bianchi Arrigo impianti sanitari XI 7138. - Palafit SA XI 7144. Möhlin: Leubin V. Kaminfeuertücher V 29996. - Müller-Acklin Louis V. 31675. Mollis: Trockengrassanlage AG IXa 1756. Monthey: Ecole de musique de l'Harmonie municipale IIc 7287. Mutathal: Initiativkomitee für die Renovation des Frauentklosters St. Joseph VII 19890. Neuchâtel: Naber Hanspeter V 31637. Neuchâtel: Gilliéron R. zonc. CFF IV 5044. - Juillerat André menuiserie IV 6762. - Kubler Max avocat IV 584. - Rehwagen Yvonne Mme IV 6777. - Rognon Claude IV 4486. - Rothacher-Goy M. IV 3002. Niederurnen: Leuzinger & Schriber Gipser-geschäft IXa 2179. Nunningen (SO): Stebler-Jeger Marcel V 31654. Nyon: Lude Michel garage I 9540. Oberburg: Neuhaus H. Confiserie IIIb 2197. Oberarmen: Blesi-Eberhard Jakob Va 5036. Olivone: Sezione agraria XI 7138. Olten: Ramel A. Frau Textilien Vb 3840. Onex: Construction de la nouvelle église d'Onex I 14855.

Orsières: Formaz Ulrich transports Soualax II 7312. Ostermündigen: Leuenberger-Meyerhofer Fredy III 30108. Paudex: Delessert Etienne graphiste II 23181. Perly: Fournier René parc avicole I 13946. Prilly: Jelenkiewicz Christophe II 23160. - Union de banques suisses agence de Prilly II 648. Pully: Hidber Hans mécanicien II 23188. Rechterswil: Staub Paul Metzgerei Va 6037. Reinach (AG): Hediger & Cie Willy Elektro- u. Telephonanlagen VI 10392. - Historische Vereinigung Wynental VI 12990. Rolle: Croisier Julien ébénisterie vitrerie cerceaux II 23180. Russin: Lormand Jacques I 16547. Rütli bei Büren: Gemeindefreiberei Va 6028. St. Gallen: Flubacher Liselotte Entwerferin IX 12124. - Garbini Louis IX 2472. - Gustin & Co Hans Kartenverlag Moderna IX 2353. - Schmidli Jürg Auto-Elektro-service Accumulatorenbau IX 14807. - Schweiz. Verband des christl. PTT-Personals (ChPTT) Posthaltersektion Sântis IX 15343. - Widmer Willi Hotel-Restaurant Sonne Rotmonten IX 7114. S. Nazzaro: Schneider Karl impresa costruzioni XI 7142. St-Sulpice (VD): Ballmer Odette II 23103. Samedan: Unholz Fritz Gymnasial-lehrer X 8003. La Sarraz: Société industrielle et commerciale II 23179. Schweizerbach: Güntensperger Ernst Metallgiesserei VIII 55023. Le Sentier: Dactyle-Office Mme G. Meylan II 23156. - Roch Claude comptable II 23176. Sierre: Neuwenschwander G. Söhne AG dépôt IIc 619. Sign: Fardel Louis IIc 7307. Sirmach: Zellweger P. Autospritzwerk VIIIc 5379. Solothurn: Kanti-Diskussionsgruppe (KDG) Va 6035. Moralische Aufrüstung Solothurner Mannschaft Va 4884. - Remund-Wyrttenbach Ernst Buchbinderei Va 6038. Steinhausen: Freisinnig-demokratische Partei VII 19901. Stettfurt: Musikverein Edelweiss VIIIc 5374. Sulgen: Aktion: Brot für Brüder der evang. Kirchengemeinde Sulgen-Erlen VIIIc 5380. Tavannes: Bavaud A. Thun: Estermann-Birchler Annemarie Teppichhaus III 30125. - Gehrig Rudolf Prediger Dürrenast II 23714. Tramelan: Centenaire du choc d'hommes IVa 10965. Triengen: Kaiser-Pfenniger Emil VII 19860. Trimbach: Roser Giovanni Baugeschäft Vb 2818. Trin: Casty Willy san. Installationen und Schlosserei X 8010. Twnn: Mürst-Pinnau G. Rebbesitzer IVa 8342. Uster: Blum Karl Malermeister Oberster VIII 52649. - Gusset Georges Ingenieurbureau VIII 24407. - Schwager Alois Metzgerei VIII 58547. Vernier: Pattey André I 1963. Vevey: Creasty M. Provost & G. Stempfel IIb 817. - Maison Jalux bonneterie IIb 2634. Vevyssonaz: Eglise de Vevyssonaz IIc 7313. Villarzel: Bersier Ernest II 23182. Vnaden: Richli Conrad IIa 6246. Wabern: Barth H. Frau Reformhaus und Kolonialwaren III 30105. Wallisellen: Wolter-Koenig Léon Fechtlehrer VIII 58498. Walzenhausen: Brot für Brüder evang. Kirchengemeinde IX 10501. - Evangelische Kirche Gemeinde IX 8100. Weinfelden: Bichsel-Kriech Ernst Vertreter BP VIIIc 5376. - Eishockey-Club VIIIc 5377. Wettlingen: Herzog Grundstücke AG Hermann Verwaltungen VIII 12836. - Hunziker Fred Coiffures VI 10379. Wildegg: Schneiter Alb. Metzgerei Wursteri VI 12394. Winterthur: Meier-Keller Max VIIIb 6847. - Peer Andri Prof. Dr. VIIIb 6832. - Stampfli Arnold B. Redaktor VIIIb 6839. - Technisches Seminar und Arbeitsgemeinschaft für berufliche Weiterbildung Konstrukteure VIIIb 6846. Wohlen (AG): Camenzind K. Ingenieur- u. Architekturbüro VI 7616. Wohlen b. Bern: Verband hauswirtschaftl. Unterricht Wohlen-Meikirch-Kirchlindach III 30131. Würenlingen: Birchemer H. Baugeschäft VI 7958. - Hürlimann T. Dr. Physiker VI 13410. Wyssachen: Käsergenossenschaft Dürrenbühl Gefrieranlage IIIa 2841. Yens: Fanfare II 23184. Zermatt: Biner Guido mech. Schreineri IIc 7314. - Lourdes-Pilgerverein IIc 7309. Zofingen: Jahn Ulrich Dr. Vb 4013. - Willner Eduard Kaufmann Vb 4397. Zollikonberg: Hess Walter Kaufmann VIII 2964. Zollikon: Melchior Jakob kaufm. Angestellter VIII 58545. Zuchwil: Kilian Ernst sanitäre Installationen und Oelfeuerungen Va 5032. Zug: Bostrom AG VIII 60016. - Frieden Fritz Prokurist VII 19935. Zürich: Arbeitsgemeinschaft für Entwicklungshilfe VIII 58555. - Brunner Fritz jun. Buchhalter VIII 58517. - Comvera GmbH Kundenkonto VIII 58540. - Der Schneidermeister Verlag Zentralverband schweiz. Schneidermeister VIII 10977. - Epra SA VIII 43593. - Internat. Automobil-Parade Verlag Arthur Logoz VIII 9901. - Isler Hans Shell Service-Station Mythen Schloss VIII 56064. - Koschland Menki Kaufmann VIII 56693. - Kräuchi & Co W. VIII 56752. - Linggi Rolf Elektro-Monteur VIII 56904. - Maass-Esslen Hermann VIII 58537. - Marchetti Jean Pierre VIII 58455. - Marmorhandel AG VIII 58474. - Missionsgesellschaft der Methodistenkirche in der Schweiz IX 16102. - Primax-Vertrieb Fritz Mürst VIII 7331. - Reinhardt Max dipl. El.-Techniker VIII 58506. - Schatzl-Bottinelli Hermann Verkaufs-Angestellter VIII 58559. - Schoene Jean F. VIII 58557. - Schweizer Reklame Administration Fabag Fachschriftenverlag und Buchdruckerei AG VIII 16512. - Schweizer Verband Volksdienst Personalrestaurant SUVA-Haus VIII 59099. - Sigrist Max Werbe-Assistent VIII 58548. - Thormann Marie-Claude Sekretärin VIII 58541. - Tschudin Hansruedi Generalvertretung rückschlagfreier Hammer VIII 24582. - Ulmann Wilhelm Wellensittichzucht Käfige Futter und Zubehör VIII 58560. - Unicorn GmbH Agentur für Urheber- und Lizenzrechte VIII 7142. - Vend AG VIII 13038. - Weidmann Giacomo Taxameter VIII 58550. - Widmer Hanna kaufm. Angestellte VIII 63174. - Zinniker AG Eduard Brugg Verkaufsbüro Zürich VIII 24051. - Zwicky-Marti Gabriel VIII 13310. Zurzach: Schraner-Binder Jöri VIII 9851.

Karlsruhe (Deutschland): Isenschmid-Czwalinna Marie Frau VII 19928. Nagold (Württ., Deutschland): Häfele Adolf Möbelbeschläge VIII 54617.

**EFTA-Dokumentation**

Eine Anzahl Exemplare der Ringordner (Format A 5) mit losen Blättern können noch gegen Voreinzahlung geliefert werden. Preis: Fr. 15.- (inkl. I. und II. Nachtrag sowie Spesen).

Vorauszahlungen erbeten auf Postcheckkonto III 520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, mit Bestellvermerk auf der Rückseite des für uns bestimmten Einzahlungsschein-Abschnittes.

Um Doppelsendungen zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen gefälligst zu unterlassen.

Es werden ansahnungsweise keine Bestellungen gegen Nachnahme oder Fakturierung ausgeführt.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes.

**Documentation AELE**

Un certain nombre d'exemplaires du classeur à anneaux (format A 5) à feuilles interchangeables peuvent encore être livrés contre paiement préalable. Prix: 15 fr. (premier et second compléments ainsi que frais compris).

Prière de verser la somme précitée au compte de chèques postaux III 520 Feuille officielle suisse du commerce, Berne, en mentionnant la commande au verso du coupon qui nous est destiné.

Afin d'éviter de doubles envois, on est prié de ne pas confirmer la commande séparément par lettre ou carte.

Il n'y a exceptionnellement pas d'envoi contre remboursement ou avec facture.

Administration de la Feuille officielle suisse du commerce.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern. - Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

**Commune de Lausanne**

**Emprunt 3 1/2% de 1937**

**Amortissement de 1962**

25<sup>e</sup> tirage de 200 obligations remboursables à 500 fr. et de 369 obligations remboursables à 1000 fr. le 1<sup>er</sup> mars 1962.

**Obligations de Fr. 500.-**

1251-1275	2251-2300
1728-1750	2501-2550
2101-2150	

**Obligations de Fr. 1000.-**

4526-4550	6651-6675
4926-4950	6776-6800
5226-5250	7551-7600
5301-5325	8051-8100
5401-5425	8351-8400
6201-6225	8882-8900

Les obligations suivantes n'ont pas encore été présentées au remboursement:

- 1960: 3415, 3417;
- 1961: 7502, 7503, 7525, 7526, 7528, 7529, 7530.

Lausanne, le 1<sup>er</sup> décembre 1961.

Direction des finances.

**Commune de Lausanne**

**Emprunt 3 1/2% de 1949**

**Amortissement de 1962**

8<sup>e</sup> tirage de 500 obligations remboursables à 1000 fr. le 1<sup>er</sup> mars 1962.

1401-1420	18981-19000
2241-2260	19281-19300
3141-3160	19641-19660
3341-3360	22161-22180
3641-3660	24501-24520
5221-5240	24541-24560
6201-6220	25261-25280
6741-6760	25941-25960
7721-7740	27541-27560
12541-12560	29561-29580
13121-13140	33181-33200
14541-14560	33821-33840
16701-16720	

Les obligations suivantes n'ont pas encore été présentées au remboursement:

- 1961: 6854, 6855

Lausanne, le 1<sup>er</sup> décembre 1961

Direction des finances.



# Büfag-Schreibtisch Typ 135

elegant und praktisch — Schweizer Qualitätsarbeit

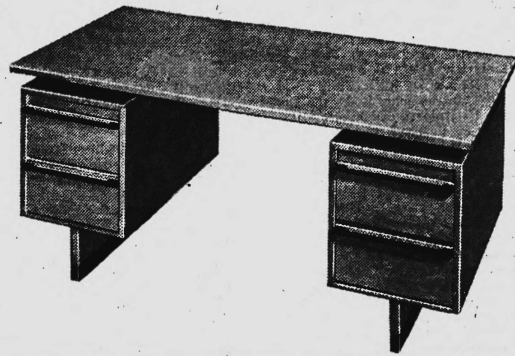
in Eiche hell, mit 4 A 6-Schubladen

Fr. 342.—

Mit Kugellager-Hängeregistratorschublade und mit Materialschieber

Fr. 420.—

Blattgrösse 140 x 75 cm  
78 cm hoch als Normalpult  
72 cm hoch für Sekretariate, Daktylos usw.

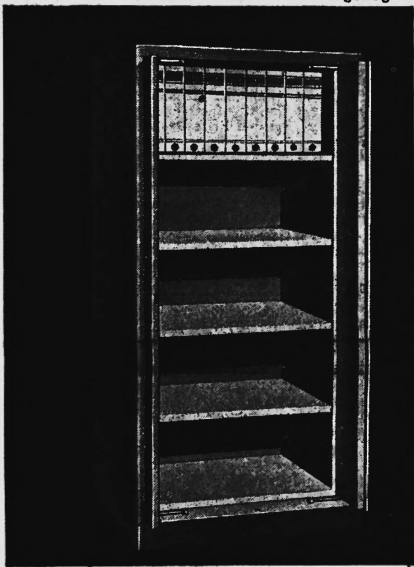


## Büfag-Büromöbel

Neuengasse 21 BERN Tel. (031) 264 71

## Geräuschlos schwenken die Türen ein...

und geben den ganzen Schrankinhalt frei. Diese neuen Modelle sind ganz auf Raumsparnis und Zweckmässigkeit abgestimmt. Sie werden heute als ausgesprochene Büro-Aktenschränke den veralteten Rolladen-Schränken vorgezogen.



### Butscher + Jost AG

Basel, Steinenvorstadt 59  
Birsstrasse 58 ☎ 061 41 99 77  
Zürich, Bahnhofstrasse 74  
☎ 051 23 25 77

Wir planen die vollkommen maschinelle und automatische Herstellung von Durchschreibegeräten:

## Rechnungssätze Briefbogensätze in der modernen Snapout-Form Verbindung

Wir suchen

mit Firma der Büroartikel- und Büromaschinenbranche. Unternehmen mit ausgebauter Verkaufsorganisation melden sich bitte unter Chiffre 24280 an Publicitas Otten.

## DIFFIDA

Il sottoscritto invita tutti i debitori e creditori della defunta

Signora Maria-Albertina Kuntze nata Meler,  
Albergo Tivoli, Paradiso

a voler insinuare i loro impegni o crediti verso la defunta, entro il giorno 5 gennaio 1962 all'amministratore ufficiale della successione.

Lugano, 5 dicembre 1961.

Rag. E.G. Tanner,  
Via Ciseri 2.

## A vendre à Genève TERRAIN de 9394 m<sup>2</sup>

situé à Carouge, avec grand bâtiment industriel, dépendance et villa.

Pour tous renseignements s'adresser  
Régie Jacques L'Huillier, Genève  
5, rue Petitot Téléphone 24 83 88

Zu verkaufen

rund 6000 m<sup>2</sup>  
für Industrie oder grosses  
Büro- und Gewerbehau  
in Zürich 5

Gute Verkehrslage (Nähe Escher-Wyss-Platz), Geleiseanschluss, genügend Parkierungsmöglichkeiten, abgeklärte Ueberbauungsmöglichkeit (total bis 17 000 m<sup>2</sup> Nutzfläche für Lager, Fabrikation, Büro und Ausstellung).

Finanzkräftige Selbstkäufer erhalten detaillierte Angaben unter Chiffre P. 41442 Z an Publicitas Zürich 1.

Der

## SHAB-LESERKREIS

ist kaufkräftig  
Nutzen Sie diese Kaufkraft  
Inserieren Sie!

Zu verkaufen

## FIBERDRUMS

einheitliche Posten in verschiedenen Grössen von Nahrungsmitteln oder ungeschädlichen Chemikalien entleert. Dazu stark verbilligte Restposten.

Anfragen unter Chiffre Hab 130617 an Publicitas Bern.



Inserate im SHAB.  
haben stets Erfolg!

Verlangen Sie  
unentgeltlich  
vom SHAB  
Zusendung von  
Probennummern der  
Monatschrift  
«Die»  
Volkswirtschafts

## Télesiège Ste-Croix-Les Avattes S.A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le mercredi 20 décembre 1961, à 20 heures, au buffet de la Gare, à Ste-Croix.

Ordre du jour:

1<sup>re</sup> partie:

1° Proposition d'augmentation du capital-actions.

2<sup>me</sup> partie:

1° Constatation de la souscription et de la libération intégrale de 124 actions nouvelles au porteur de 250 fr. nominal.

2° Modification des statuts en fonction de l'augmentation du capital-actions.

3° Divers.

Le projet de modification des statuts est à disposition des actionnaires au siège de la société à Saint-Croix.

Etablissement de la feuille de présence le 20 décembre 1961, dès 19 h. 30, au Buffet de la Gare de Ste-Croix.

Le conseil d'administration.

## S.A. des Remontées Mécaniques d'Anzère

CONVOGATION

### Assemblée générale

Vendredi 22 décembre 1961, à 17 heures, à la salle de gymnastique de St-Romain.

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration.

2° Lecture des comptes.

3° Nomination d'un membre au conseil d'administration.

4° Augmentation du capital social à 150 000 fr.

5° Discussions et décisions pour télécabine.

6° Propositions et diverses.

Le comité.

## Financement S.A., Fribourg

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le mardi 19 décembre 1961, à 14 h. 30, au siège de la Société Fiduciaire Romande OFOR S.A., chemin Kermély 3, Genève.

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes de l'exercice 1960.

2° Rapport des vérificateurs des comptes.

3° Approbation de ces rapports, du bilan et du compte de profits et pertes au 31 décembre 1960.

4° Décision sur l'emploi du bénéfice.

5° Décharge aux administrateurs.

6° Nominations statutaires.

7° Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes, le rapport de gestion, le rapport des vérificateurs des comptes, les propositions concernant l'emploi du bénéfice, seront à la disposition des actionnaires, au siège social de Financement S.A., 14, Grand'Rue, à Fribourg, étude de Maître Ph. Von der Weld, dès ce jour.

Pour prendre part à l'assemblée, les actionnaires devront déposer leurs actions ou un récépissé qui en tient lieu émanant d'une banque, au siège social avant le 14 décembre 1961.

## ACTIVA IBERA S.A.

Société anonyme à Genève

CONVOGATION

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le mercredi 20 décembre 1961, à 11 heures, au siège social, à Genève, 8, rue du Rhône, en les bureaux de l'Union de Banques Suisses.

Ordre du jour:

1° Dissolution de la société.

2° Nomination d'un liquidateur.

L'administration.